



RAAD VAN
DE EUROPESE UNIE

Brussel, 9 december 2005 (13.01)
(OR. fr)

15616/05

PUBLIC 10

NOTA

Betreft: MAANDELIJKS OVERZICHT VAN DE BESLUITEN VAN DE RAAD
OKTOBER 2005

Dit document bevat:

- in **bijlage I**, een overzicht van de definitieve wetgevingsbesluiten die de Raad in oktober 2005 heeft aangenomen. Bij dit overzicht zijn de verklaringen voor de notulen gevoegd die beschikbaar zijn voor het publiek (**bijlage II**). Deze bijlage vermeldt tevens de eventuele tegenstemmen en onthoudingen, de stemverklaringen en de stemvoorschriften.
- in **bijlage III**, een overzicht van de andere besluiten ¹ die de Raad in oktober 2005 heeft aangenomen, met in voorkomend geval de resultaten van de stemmingen, de stemverklaringen en de verklaringen die de Raad bekendgemaakt heeft.

Dit document is ook beschikbaar op het internet: "<http://ue.eu.int>", rubriek "Documenten", "Overzicht van Raadsbesluiten".

Alleen de notulen inzake de definitieve aanneming van de wetgevingsbesluiten zijn authentiek. De desbetreffende uittreksels uit de notulen zijn verkrijgbaar bij de dienst Transparantie ("transparency@consilium.eu.int").

¹ Met uitzondering van bepaalde besluiten met een beperkte draagwijdte, zoals procedure-besluiten, benoemingen, besluiten van organen die zijn opgericht bij internationale overeenkomsten, specifieke begrotingsbesluiten enz.

OKTOBER 2005			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMINGEN/STEM- VERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFTEN
2680e zitting van de Raad (Vervoer, Telecommunicatie en Energie) op 6 oktober 2005			
Beschikking van de Raad tot wijziging van Beschikking 2000/439/EG van de Raad van 29 juni 2000 betreffende een financiële bijdrage van de Gemeenschap in de uitgaven van de lidstaten voor het verzamelen van gegevens, alsmede in de financiering van studies en modelprojecten ter ondersteuning van het gemeenschappelijk visserijbeleid	11527/05 + COR 1 (lv)		Gekwalificeerde meerderheid
Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2075/92 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector ruwe tabak	10646/05		Gekwalificeerde meerderheid
Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende de typegoedkeuring van motorvoertuigen inzake herbruikbaarheid, recycleerbaarheid en mogelijke nuttige toepassing, en tot wijziging van Richtlijn 70/156/EEG van de Raad	PE-CONS 3634/2/05 REV 2		Gekwalificeerde meerderheid
Richtlijn 2005/.../EG van het Europees Parlement en van de Raad betreffende het verhogen van de veiligheid van havens	PE-CONS 3629/05 + REV 2 (lt)	123/05, 124/05	Gekwalificeerde meerderheid

OKTOBER 2005			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMINGEN/STEM- VERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFTEN
2681e zitting van de Raad Concurrentievermogen (Interne Markt, Industrie en Onderzoek) op 11 oktober 2005 Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende het gebruik van frontbeschermingsinrichtingen op motorvoertuigen en houdende wijziging van Richtlijn 70/156/EEG van de Raad	PE-CONS 3640/05 + COR 1 (fi) + REV 1 (de) + REV 2 (hu)		Gekwalificeerde meerderheid
2682e zitting van de Raad (Economische en Financiële Zaken) op 11 oktober 2005 Beschikking van de Raad waarbij de Bondsrepubliek Duitsland en het Koninkrijk der Nederlanden gemachtigd worden tot toepassing van een maatregel die afwijkt van artikel 3 van de Zesde Richtlijn 77/388/EEG van de Raad betreffende de harmonisatie van de wetgevingen der lidstaten inzake omzetbelasting	12036/05 + COR 1 (sv)		Eenparigheid

OKTOBER 2005			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMINGEN/STEM- VERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFTEN
2683e zitting van de Raad (Justitie en Binnenlandse Zaken) op 12 oktober 2005 Richtlijn van de Raad betreffende een specifieke procedure voor de toelating van onderdanen van derde landen met het oog op wetenschappelijk onderzoek Besluiten van de Raad tot vaststelling van de datum voor de toepassing van sommige bepalingen van Besluit 2005/211/JBZ van de Raad van 24 februari 2005 betreffende de invoering van enkele nieuwe functies in het Schengeninformatiesysteem, inclusief bij de bestrijding van terrorisme Besluit van de Raad tot vaststelling van de datum voor de toepassing van sommige bepalingen van Verordening (EG) nr. 871/2004 betreffende de invoering van enkele nieuwe functies in het Schengeninformatiesysteem, inclusief bij de bestrijding van terrorisme	9288/05 + COR 1 + REV 1 (el) + REV 1 COR 1 (el) + REV 1 COR 2 (el) + REV 2 (el) 12578/05 12579/05 12580/05	125/05	Eenparigheid Eenparigheid Eenparigheid Eenparigheid

OKTOBER 2005			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMINGEN/STEM- VERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFTEN
2684e zitting van de Raad (Milieu) op 17 oktober 2005 Verordening van de Raad houdende vaststelling van maatregelen ter uitvoering van Richtlijn 77/388/EEG betreffende het gemeenschappelijk stelsel van belasting over de toegevoegde waarde Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad houdende zevenentwintigste wijziging van Richtlijn 76/769/EEG van de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen der lidstaten inzake de beperking van het op de markt brengen en van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen en preparaten (polycyclische aromatische koolwaterstoffen in procesoliën voor rubberverwerking en in banden)	11384/05 + COR 1 (fr) + COR 2 (fi) + COR 3 (en) + REV 1 (sv) + REV 1 COR 1 (sv) + REV 2 (el) + REV 2 COR 1 (el) + REV 2 COR 2 (el) + REV 4 (lv)		Eenparigheid
	PE-CONS 3641/1/05 REV 1		Gekwalificeerde meerderheid

OKTOBER 2005			
DEFINITIEVE WETGEVINGSBESLUITEN	AANGENOMEN TEKSTEN	VERKLARINGEN	STEMMINGEN/STEM- VERKLARINGEN EN STEMVOORSCHRIFTEN
Richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende herverzekering en houdende wijziging van Richtlijnen 73/239/EEG en 92/49/EEG van de Raad en van Richtlijnen 98/78/EG en 2002/83/EG	PE-CONS 3639/05 + COR 1 (es) + COR 2 (fi) + COR 3 (pl) + REV 1 (hu) + REV 1 COR 1 (hu) + REV 2 (de) + REV 3 (sv) + REV 3 COR 1 (sv) + REV 4 (lv)	126/05	Gekwalificeerde meerderheid
2685e zitting van de Raad (Landbouw en Visserij) op 24 en 25 oktober 2005			
Beschikking van de Raad waarbij Frankrijk krachtens artikel 19 van Richtlijn 2003/96/EG wordt gemachtigd een gedifferentieerd belastingniveau op motorbrandstoffen toe te passen	12627/05 + REV 1 (lt)	127/05	Eenparigheid

VERKLARING 123/05

Verklaring van de Commissie ad artikel 13, leden 2 en 3

"De Commissie verklaart dat haar controle op de toepassing van de richtlijn erin zal bestaan te toetsen of alle bepalingen van de richtlijn in aanmerking worden genomen bij het verrichten van de veiligheidsbeoordeling en het opstellen en uitvoeren van het veiligheidsplan, en of de in dat verband vastgestelde maatregelen sporen met de bepalingen die uit hoofde van Verordening (EG) nr. 725/2004 zijn vastgesteld voor de havenfaciliteiten in de betrokken haven."

VERKLARING 124/05

Verklaring van de Duitse delegatie bij de verklaring van de Commissie

"Om de in document 11461/1/05 REV 1 ADD 1 CODEC 650 MAR 117 vervatte verklaring van de Commissie in een ondubbelzinnige context te situeren, verklaart de Bondsrepubliek Duitsland dat de verklaring van de Commissie volgens haar betrekking heeft op de tekst van de bij de Raad ter goedkeuring voorliggende versie van het voorstel voor een richtlijn van het Europees Parlement en van de Raad betreffende het verhogen van de veiligheid van havens - die in doc. PE-CONS 3629/05 MAR 81 CODEC 422 OC 336 staat."

VERKLARING 125/05

Verklaring van de Commissie

"De Commissie is ingenomen met het door de lidstaten bereikte politiek akkoord over de richtlijn inzake de toelating van onderdanen van derde landen met het oog op het verrichten van wetenschappelijk onderzoek in de Europese Gemeenschap.

De Commissie betreurt evenwel dat de richtlijn, die niet voorziet in een vaste termijn voor de verwerking van aanvragen om toelating, en evenmin in een meer algemene mogelijkheid voor onderdanen van derde landen met een verblijfsvergunning om aanvragen in te dienen terwijl zij legaal op het grondgebied verblijven, een stap achteruit betekent ten opzichte van het oorspronkelijke Commissievoorstel, hetgeen het beoogde doel van deze richtlijn, namelijk de aantrekkelijkheid van Europa voor onderzoekers uit derde landen verhogen, zou kunnen ondermijnen."

VERKLARING 126/05

Verklaring van de Spaanse en de Britse delegatie

"Onverminderd artikel 15 van deze richtlijn, zijn de Britse en de Spaanse delegatie van oordeel dat, ingeval voor Gibraltar een autoriteit wordt aangewezen, de regelingen die beide landen in het kader van de EU- en EG-instrumenten en desbetreffende verdragen inzake de autoriteiten van Gibraltar zijn overeengekomen (doc. 7998/00), van toepassing zijn."

VERKLARING 127/05

Verklaring van de Raad en de Commissie

"De Raad en de Commissie nemen er kennis van dat de derogatie niet leidt tot:

- een belastingniveau van minder dan 571,5 euro per 1000 liter voor loodvrije benzine, rekening houdend met de regionale differentiatie van ten hoogste 35,4 euro per 1000 liter;
- een belastingniveau van minder dan 405,4 euro per 1000 liter voor niet-commerciële gasolie, rekening houdend met de regionale differentiatie van ten hoogste 23,0 euro per 1000 liter."

OKTOBER 2005	
ANDERE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmingen
2678e zitting van de Raad (Algemene Zaken en Externe Betrekkingen) op 3 oktober 2005 Besluit van de Raad tot wijziging van het protocol betreffende het statuut van het Hof van Justitie, houdende vaststelling van de wijze waarop en de grenzen waarbinnen het Hof van Justitie de beslissingen van het Gerecht van eerste aanleg kan heroverwegen Doc. 11687/05 + COR 1 (lv) + REV 1 (lt) Besluit van de Raad betreffende de ondertekening van een protocol bij de Kaderovereenkomst inzake handel en samenwerking tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Republiek Korea, anderzijds, teneinde rekening te houden met de toetreding van de Tsjechische Republiek, de Republiek Estland, de Republiek Cyprus, de Republiek Letland, de Republiek Litouwen, de Republiek Hongarije, de Republiek Malta, de Republiek Polen, de Republiek Slovenië en de Slowaakse Republiek tot de Europese Unie Doc. 10966/05 Verordening van de Raad tot instelling van een definitief antidumpingrecht en definitieve inning van het voorlopige recht op trichloorisocyanuurzuur uit de Volksrepubliek China en de Verenigde Staten van Amerika Doc. 12107/05 Besluit van de Raad en de Commissie betreffende de sluiting van het protocol bij de Partnerschaps- en Samenwerkingsovereenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Oezbekistan, anderzijds, teneinde rekening te houden met de toetreding van de Tsjechische Republiek, de Republiek Estland, de Republiek Cyprus, de Republiek Letland, de Republiek Litouwen, de Republiek Hongarije, de Republiek Malta, de Republiek Polen, de Republiek Slovenië en de Slowaakse Republiek tot de Europese Unie Doc. 10654/05	Tegen DK, EE, FI, NL, SE

OKTOBER 2005	
ANDERE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmingen
Besluit van de Raad over de sluiting van de overeenkomst in de vorm van een briefwisseling tussen de Europese Unie en de regering van Indonesië betreffende de taken, status, voorrechten en immuniteiten van de waarnemingsmissie van de Europese Unie in Atjeh (Indonesië) (waarnemingsmissie in Atjeh - WMA) en het personeel ervan Doc. 12504/05 + COR 1 (en) 2680e zitting van de Raad (Vervoer, Telecommunicatie en Energie) op 6 oktober 2005 Verordening van de Raad betreffende de sluiting van het protocol tot vaststelling van de vangstmogelijkheden voor de tonijnvisserij en de financiële tegenprestatie, als bedoeld in de Overeenkomst tussen de Europese Economische Gemeenschap en de Islamitische Bondsrepubliek der Comoren inzake de visserij voor de kust van de Comoren, voor de periode van 1 januari 2005 tot en met 31 december 2010 Doc. 11448/05, 11449/05 ADD 1 REV 1 Verordening van de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2603/2000 van de Raad tot instelling van een definitief compenserend recht op de invoer van polyethyleentereftalaat uit onder meer India Doc. 12110/05 Verordening van de Raad houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 2604/2000 van de Raad tot instelling van definitieve antidumpingrechten op de invoer van polyethyleentereftalaat (PET) van oorsprong uit, onder meer, India Doc. 12184/05 Verordening van de Raad tot instelling van een definitief antidumpingrecht en definitieve inning van het voorlopige recht op de invoer van magnesiabriketten uit de Volksrepubliek China Doc. 12246/05 + COR 1 (It) Gemeenschappelijk standpunt 2005/.../GBVB van de Raad tot verlenging van Gemeenschappelijk Standpunt 2004/694/GBVB betreffende aanvullende maatregelen ter ondersteuning van de daadwerkelijke uitvoering van het mandaat van het Internationaal Straftribunaal voor het voormalige Joegoslavië (ICTY) Doc. 12130/05	Onthouding ES, FR, PT Tegen NL, FI, SE Onthouding CZ

OKTOBER 2005	
ANDERE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmingen
2682e zitting van de Raad (Economische en Financiële Zaken) op 11 oktober 2005 Besluit van de Raad betreffende de sluiting van een overeenkomst in de vorm van een briefwisseling tussen de Europese Unie en Brunei, Singapore, Maleisië, Thailand en de Filipijnen betreffende de deelname van die staten aan de Waarnemingsmissie van de Europese Unie in Atjeh (Indonesië) (Waarnemingsmissie in Atjeh - WMA) Doc. 12321/05 + ADD 1 + ADD 1 COR 1 (en) + ADD 2 + ADD 2 COR 1 (en) + ADD 3 + ADD 3 COR 1 (en) + ADD 4 + ADD 4 COR 1 (en) + ADD 5 + ADD 5 COR 1 (en) 2683e zitting van de Raad (Justitie en Binnenlandse Zaken) op 12 oktober 2005 Aanbeveling van de Raad tot vergemakkelijking van de toelating van onderdanen van derde landen met het oog op het verrichten van wetenschappelijk onderzoek in de Europese Gemeenschap Doc. 9290/05 + COR 1 + COR 2 + COR 3 + COR 4 (sv) + REV 1 (el) + REV 1 COR 1 (el) + REV 1 COR 2 (el) + REV 1 COR 3 (el) + REV 2 (el) 2684e zitting van de Raad (Milieu) op 17 oktober 2005 Besluit van de Raad tot intrekking van Besluit 2001/131/EG van de Raad van 29 januari 2001 houdende afsluiting van de overlegprocedure met Haïti in het kader van artikel 96 van de ACS-EG-partnerschapsovereenkomst Doc. 12336/05 Gemeenschappelijk optreden houdende benoeming van de speciale vertegenwoordiger van de Europese Unie in de Voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië en intrekking van Gemeenschappelijk Optreden 2005/589/GBVB Doc. 12148/05	

OKTOBER 2005	
ANDERE BESLUITEN	Openbaar gemaakte stemmingen
- Gemeenschappelijk standpunt van de Raad inzake de actualisering van Gemeenschappelijk Standpunt 2001/931/GBVB betreffende de toepassing van specifieke maatregelen ter bestrijding van het terrorisme en houdende intrekking van Gemeenschappelijk Standpunt 2005/427/GBVB Doc. 12186/05 - Besluit van de Raad tot uitvoering van artikel 2, lid 3, van Verordening (EG) nr. 2580/2001 inzake specifieke beperkende maatregelen tegen bepaalde personen en entiteiten met het oog op de strijd tegen het terrorisme, en tot intrekking van Besluit 2005/428/GBVB Doc. 12187/05 2685e zitting van de Raad (Landbouw en Visserij) van 24 en 25 oktober 2005 Besluit van de Raad en de Commissie betreffende de sluiting van het protocol bij de Partnerschaps- en Samenwerkingsovereenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Azerbeidzjan, anderzijds, teneinde rekening te houden met de toetreding van de Tsjechische Republiek, de Republiek Estland, de Republiek Cyprus, de Republiek Letland, de Republiek Litouwen, de Republiek Hongarije, de Republiek Malta, de Republiek Polen, de Republiek Slovenië en de Slowaakse Republiek tot de Europese Unie Doc. 5783/05 + COR 1 Voorstel voor een aanbeveling van het Europees Parlement en de Raad over cinematografisch erfgoed en het concurrentievermogen van verwante industriële activiteiten Doc. PE-CONS 3625/05 + COR 1 (es) + REV 1 (es), 13104/05 + ADD 1	